



30.7.2018

cor01

## HELYESBÍTÉS

a tagállamok külső határait átlépő harmadik országbeli állampolgárok belépésére és kilépésére, valamint beléptetésének megtagadására vonatkozó adatok rögzítésére szolgáló határregisztrációs rendszer (EES) létrehozásáról és az EES-hez való bűnüldözési célú hozzáférés feltételeinek meghatározásáról, valamint a Schengeni Megállapodás végrehajtásáról szóló egyezmény, a 767/2008/EK rendelet és az 1077/2011/EU rendelet módosításáról szóló, 2017. november 30-i (EU) 2017/2226 európai parlamenti és tanácsi rendelethez  
(HL L 327., 2017.12.9., 20. o.)

(az Európai Parlament által 2017. október 25-én a fent említett rendelet elfogadására tekintettel első olvasatban elfogadott álláspont  
P8\_TA(2017)0411)  
(COM(2016)0194 – C8-0135/2016 – 2016/0106(COD))

Az Európai Parlament eljárási szabályzata 231. cikke alapján az említett rendelet a következőképpen kerül helyesbítésre:

A 25. oldalon, a (32) preambulumbekkezdés hetedik mondatában

*a következő szövegrész:*

„..., és akik nem rendelkeznek a 2004/38/EK irányelv szerinti tartózkodási kártyával, helyénvaló ....

<sup>2</sup> Az Európai Parlament és a Tanács 2004/38/EK irányelve (2004. április 29.) az Unió polgárainak és családtagjaiknak a tagállamok területén történő szabad mozgáshoz és tartózkodáshoz való jogáról, valamint az 1612/68/EGK rendelet módosításáról, továbbá a 64/221/EGK, a 68/360/EGK, a 72/194/EGK, a 73/148/EGK, a 75/34/EGK, a 75/35/EGK, a 90/364/EGK, a 90/365/EGK és a 93/96/EGK irányelv hatályon kívül helyezéséről (HL L 158., 2004.4.30., 77. o.).”

*helyesen:*

„..., és akik nem rendelkeznek a 2004/38/EK irányelv szerinti tartózkodási kártyával vagy az 1030/2002/EK tanácsi rendelet<sup>3</sup> alapján kiadott tartózkodási engedéllyel, helyénvaló ....

<sup>3</sup> A Tanács 1030/2002/EK rendelete (2002. június 13.) a harmadik országok állampolgárai tartózkodási engedélye egységes formátumának megállapításáról (HL L 157., 2002.6.15., 1. o.).”

A 30. oldalon, a 2. cikk (3) bekezdése f) pontjában

*a következő szövegrész:*

„...Vatikánvárosi Állam által kiállított útlevél birtokosaira;”

*helyesen:*

„...Vatikánvárosi Állam vagy a Szentszék által kiállított útlevél birtokosaira;”.

A 40. oldalon, a 16. cikk (2) bekezdése első albekezdése d) pontjában

*a következő szövegrész:*

„d) a rövid távú tartózkodásra jogosító vízümbélyeg száma ..., valamint adott esetben a rövid távú tartózkodásra jogosító vízum érvényességének lejárat dátuma;”

*helyesen:*

„d) adott esetben a rövid távú tartózkodásra jogosító vízümbélyeg száma ..., valamint a rövid távú tartózkodásra jogosító vízum érvényességének lejárat dátuma;”.

Az 52.oldalon, a 35. cikk (6) bekezdése második albekezdésének első mondatában

*a következő szövegrész:*

„... vagy amennyiben egy harmadik országbeli állampolgár a Vatikánvárosi Állam által kiállított útlevél birtokában van, erről a változásról értesítenie kell ...”,

*helyesen:*

„... vagy amennyiben egy harmadik országbeli állampolgár a Vatikánvárosi Állam vagy a Szentszék által kiállított útlevél birtokosa, erről a változásról értesítenie kell ...”.